

王思婷再贏賴素英 二度交手 仍高一籌

香港國際網壇青少年



今日首戰席位種子選手莎拉

攸關爭冠·是場關鍵賽

本報特派記者雲大植香港三十一日電

我國女網神童王思婷今天以六比一、六比二打破泰國華裔球員賴素英，晉級前四名，明天將遭遇這次大會首席種子球員英國的莎拉·路絲莫。今天香港仍然是陰天，早上雖下了毛毛雨，但十時多即停，場地風乾後，即開始比賽。我國男選子在單打賽已全部淘汰出局，只剩下雙打部份。男單賽昨天在室內球場進行，為趕賽程，打到三更半夜才休兵。

連玉輝昨晚出戰第一種子澳洲的理察森，他是上一站曼谷賽的冠軍，兩人都全力以赴，球賽相當精彩。連玉輝奮戰兩盤後失利。連玉輝因為沒有壓力，放手去打，一上來就破了對方打球局，以一比〇領先，接著又保住發球局，以二比〇超前，聲勢逼人。但理察森不含糊，頻頻以穿越球破連玉輝上網，連下三局，反而後來趕上，以三比二領先。

連玉輝也不甘示弱，靠凌厲發球上網，以及底線長攻，造成對手失誤，又以五比三超前，眼看勝利在望，可惜連玉輝兩個發球局被破，功敗垂成，以五比七失去先機。第二盤連玉輝依然奮戰不懈，但已不足以威脅到對手，終於以三比六見負，至此我男子選手全部悉遭淘汰。

女子單打方面，我國選子在爭取前四名時，王思婷碰上賴素英，兩人曾在曼谷站準決賽交過手，賴素英不敵王思婷，王思婷以六比一、六比二擊退對手。在下一場爭決賽權，王思婷碰上頭號種子路絲莫，這對於王思婷能否贏得冠軍，將是場關鍵賽。雙打比賽在雨中球場打打停停，王思婷、林詩敏經過苦戰，以七比六（七比四）、七比五險勝泰籍華裔姊妹賴素英、賴素娟，晉級到準決賽。

林、王組明天的對手為日本的平木理化及伊達公子。男子雙打改為搶八局賽，吳明欽、張禎峰以八比二勝印尼選手維杰雅、舒巴其奧，下一場對上澳洲籍的第一種子。連玉輝、陳智仁下一場對手為第二種子。

場邊語人



面對強敵 打得更賣力 連玉輝失利 焉知非福？

連玉輝在曼谷、香港兩站國際青少年網賽，無巧不成書在第二回合都碰上頭號種子，結果都以〇比二敗北。其實以連玉輝的實力，在這兩站打進前八名應無問題。對連玉輝來講似乎連運當頭，但就另一角度看實為塞翁失馬，焉知非福。毫無疑問，這兩場球賽連玉輝如果獲勝，對他球技的突破必然有所幫助，更重要的就是增強他對自己的信心，對他今後比賽更能放開手去打。雖然這兩場球連玉輝輸了，但輸得並不難看，尤其前晚對澳洲的理察森，連玉輝在第一盤曾以二比〇、五比三領先，顯示連玉輝有贏球的潛力。

連玉輝面對強敵而表現那麼出色，在於他置於死地而後生，放手一搏，心中也沒有壓力，在這種情況之下本身的球技得以發揮得淋漓盡致，平常不敢施展的招術，全都拿出來了。唯失敗的原因在於基本動作不夠紮實，例如一場球出現六個雙發球失敗，上網球看似必死球，卻因失誤而失分。其次是觀念不夠正確，在關鍵分而己領先時，該全力一搏，反而守成，以致坐失良機。像五比三領先、連玉輝前兩個發球局，只要保住一個發球局就可先勝一盤。這時候連玉輝卻缺乏侵略性。

中華國際青少年網賽 五日揮拍·好手雲集

【本報訊】中華民國國際青少年網球錦標賽，定於四月五日（星期二）起，在台北市立網球場舉行六天，有十五個國家和地區的選手參加競技。我國女網神童王思婷是女子單打衛冕者，她和林詩敏、郭淑鳳等目前在香港參加比賽，定四日返國與賽。

香港站的第一種子莎拉·路絲莫（英），第二種子托莉法（紐）將參加台北的比賽，日本更換一批新選手與賽，女選手有平木理化、伊達公子；男選手

有增田健太郎、山本育史、谷澤、石井。

曼谷、香港等兩站均未參加的韓國，這次特派遣兩男兩女到台北比賽，女選手為表惠貞、崔鳳淳，男選手有孔泰喜。



王思婷愈打愈好，昨天在香港青少年網賽中，以六比一、六比二打破泰國華裔球員賴素英，晉級前四名。圖為王思婷在比賽中揮拍。本報記者雲大植攝。

本報特派記者 雲大植